



安全理事会

Distr.
GENERALS/1996/382
28 May 1996
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH决议草案安全理事会,重申其以前所有关于西撒哈拉问题的决议,审议了秘书长1996年5月8日的报告(S/1996/343),注意到秘书长报告中和1996年5月10日给秘书长的信(S/1996/345)所附备忘录中所述摩洛哥政府表示的看法,又注意到秘书长报告中和1996年5月23日给秘书长的信(S/1996/366)所附备忘录中所述波利萨里奥阵线表示的看法,又注意到1996年5月23日非洲统一组织现任主席和秘书长的来信(S/1996/376),重申决心协助双方达成西撒哈拉问题的公正持久解决,强调重视维持停火,这是《解决计划》的一个组成部分,认识到尽管存在种种困难,联合国西撒哈拉全民投票特派团(西撒特派团)迄今已查验了6万多人的身分,重申为了取得进展,双方必须对全民投票后的时期有一远见,

1. 重申决心按照上述双方所接受的《解决计划》,为西撒哈拉人民的自决尽快举行一次自由、公正和公平的全民投票;

2. 深感遗憾的是,西撒特派团要恢复和完成身份查验过程就需要得到双方合作,但目前并不存在给予所需合作的意愿,因此在执行《解决计划》方面没有重大进展;

3. 同意秘书长的建议,暂停身分查验过程,直到双方提出具体和令人信服的证据,表明它们致力于按照《解决计划》恢复和完成查验过程,不再加以阻挠为止;

4. 支持秘书长的提议,将西撒特派团军事部分的人数裁减20%,但有一项了解是,这不会减损其监测停火的业务效力;

5. 赞同秘书长的看法,认为决定暂时停止身分查验委员会的工作和减少民警和军事人员的人数,并不意味着确保执行《解决计划》的决心有所减弱;

6. 支持秘书长的提议,在《解决计划》的框架中保持一个政治办事处,以便与当事双方和两个邻国继续对话,促进可能有助于双方走向解决分歧的议定办法的任何其他努力;并鼓励秘书长考虑加强该办事处作用的方法;

7. 敦促双方不再拖延地表现出必要的政治意愿、合作和灵活性,以便恢复和早日完成身分查验过程并执行《解决计划》;满意地注意到双方都遵守作为《解决计划》组成部分的停火,并吁请它们继续遵守;

8. 又吁请双方表现出诚意,与联合国合作执行《解决计划》的某些方面,例如基于人道主义理由尽快释放撒哈拉政治犯和交换战俘,以加速执行整个《解决计划》;

9. 鼓励双方考虑建立相互信任的其他途径,以排除妨碍执行《解决计划》的障碍;

10. 决定根据秘书长1996年5月8日报告的提议,将西撒特派团的任务期限延长到1996年11月30日;

11. 提醒双方如果在此期间没有取得重大进展,安理会将不得不考虑其他措施,包括可能进一步裁减西撒特派团的编制,但强调一旦双方按照上文第7段的要求表现出必要的政治意愿、合作和灵活性,安理会就愿意支持恢复身分查验过程;

12. 请秘书长继续与双方一起努力,打破阻碍执行《解决计划》的僵局,并在1996年8月31日前向安理会提出报告,说明他努力的结果;

13. 又请秘书长将所有重大事态发展,包括其人道主义方面,随时详细通报安理

会,并在1996年11月10日前提出报告,说明本决议的执行情况;

14. 决定继续处理此案。
